

EDUCACIÓN PARA PACIENTES Y CUIDADORES

Cómo dormir mejor durante su permanencia en el hospital

Esta información le ayudará a dormir mejor durante su permanencia en el hospital.

Dormir bien por la noche puede hacerle sentir mejor y darle más energía. También puede ayudarle a combatir infecciones y a que sanen las heridas.

Cambios en la forma de dormir

A muchas personas les cuesta dormir en el hospital. Los cambios en su forma habitual de dormir puede deberse a muchos factores. Algunos ejemplos son:

- La luz del cuarto de hospital puede ser demasiado brillante por la noche o demasiado oscura durante el día.
- Los tratamientos y controles durante la noche pueden mantenerlo despierto, así como los cuidados que reciba su compañero de cuarto.
- Los efectos secundarios de los medicamentos podrían mantenerle despierto o hacerle sentir somnoliento durante el día, por lo que no pueda dormirse por la noche.
- Los síntomas causados por el cáncer o los tratamientos, como la ansiedad, el dolor, la dificultad para respirar o la necesidad de ir al baño con frecuencia.

Maneras de mejorar el sueño

Si tiene problemas para dormir durante la noche o se siente cansado el día siguiente, ponga en práctica las siguientes ideas:

Traiga objetos de su casa

Si lo desea, puede traer al hospital objetos que le ayuden a dormir y le hagan sentir más cómodo. Si es que aún no los tiene, quizás pueda pedirle a alguien que se los traiga.

Esos objetos pueden ser:

- Tapones para los oídos
- Antifaz
- Audífonos
- Bata
- Pantuflas
- Almohada

Durante el día

Deje que entre la luz en el cuarto

 Abra las persianas en la mañana. La luz ayuda a que el cuerpo sepa qué hora del día es.

Haga actividad física y ejercicio todas las veces que le sea posible

- Si puede, trate de hacer actividades físicas livianas.
- Camine por el piso del hospital, si puede hacerlo.
- Haga ejercicios en la cama o silla. Pídale a su enfermero el recurso
 Programa general de ejercicio: Nivel 1 (https://sandbox18.mskcc.org/es/cancer-care/patient-education/general-exercise-level-1).

Limite las siestas

• Dormir siestas en las últimas horas de la tarde puede hacer que sea más

difícil para usted dormirse por la noche.

• Si desea tomar una siesta, hágalo más temprano durante el día y ponga la alarma para despertarse después de 30 minutos.

Hable con su proveedor de cuidados de la salud

 Pregúntele al médico o enfermero si es posible cambiar el horario de sus medicamentos, de modo que no tenga que despertarse durante la noche para tomarlos.

A la hora de ir a la cama

Limite los alimentos y las bebidas

- Después del mediodía, evite la cafeína como café, té negro o verde, refrescos y chocolate.
- Termine de cenar 3 horas antes de irse a dormir.

Tome sus medicamentos para dormir

- Si toma medicamentos para dormir, pídale al enfermero que se los traiga una hora antes de irse a dormir.
- Debe tomar su medicamento para dormir entre las 9:00 p.m. y la medianoche, para que no tenga sueño al día siguiente.

Relájese antes de irse a la cama

Para relajarse antes de irse a dormir, pruebe alguna de las siguientes actividades de relajación:

- Ejercicios de respiro profundo. Véase la sección "Ejercicio de respiro profundo" para obtener instrucciones.
- Meditación. Puede encontrar meditaciones guiadas para dormir aquí: www.mskcc.org/meditation.
- Masajes.
- Escuchar música relajante.

• Lectura.

Mantenga la habitación oscura

- Baje las persianas.
- Cierre las cortinas.
- Apague el televisor y las computadoras.
- Use un antifaz.

Mantenga el cuarto silencioso

- Ponga en silencio su teléfono celular después de las 10:00 p.m.
- Si debe dejar el televisor encendido, use audífonos para no molestar a su compañero de cuarto.
- Use tapones para los oídos para bloquear el ruido.
- Escuche ruido blanco, como una lista de reproducción con sonidos del mar. Asegúrese de usar audífonos.

Si no puede dormirse

Trate de tranquilizarse con estas estrategias:

- Si no puede dejar de pensar en las preocupaciones, haga una lista de las cosas que le preocupan. A continuación, escriba lo que puede hacer para acabar con esa preocupación o aliviarla. Por ejemplo, le puede preguntar a su médico acerca de un síntoma o puede hablar sobre sus miedos con un amigo o familiar. Dígase que hará esas cosas el día siguiente.
- Si no puede quedarse dormido, levántese y camine un poco. También puede probar con una actividad corta, como leer un libro o hacer un crucigrama durante 30 minutos. A continuación, haga una actividad de relajación.

Ejercicio de respiro profundo

El ejercicio de respiro profundo le puede ayudar a relajarse. Es muy sencillo y puede aprenderlo solo. Puede ayudarle a aclarar la mente, liberar tensión

o estrés y dormir mejor. Puede practicarlo en cualquier momento en que se sienta estresado o ansioso.

- 1. Siéntese cómodamente en una silla o recuéstese en la cama. Si se recuesta en la cama, coloque varias almohadas debajo de la cabeza.
- 2. Ponga una mano sobre el estómago, justo arriba del ombligo. Si es usted diestro, entonces ponga la mano derecha. Si es zurdo, ponga la izquierda.
- 3. Saque todo el aire por la boca.
- 4. Si puede, cierre los ojos e inhale lenta y profundamente por la nariz. Sienta cómo el estómago levanta la mano. Imagine que el aire le llena el cuerpo de pies a cabeza.
- 5. Haga una pausa por algunos segundos. Luego, exhale lentamente por la boca o la nariz. Trate de exhalar completamente e imagine el aire salir de los pulmones, la boca o la nariz.
- 6. A medida que exhale, permita que el cuerpo se relaje y quede inerte, como un muñeco de trapo.
- 7. Repita este ejercicio de 5 a 10 veces.

Si tiene preguntas, contacte a un integrante del equipo de atención directamente. Si es paciente de MSK y necesita comunicarse con un proveedor después de las 5:00 p. m.los fines de semana o un día feriado, llame al 212-639-2000.

Para obtener más recursos, visite www.mskcc.org/pe y busque en nuestra biblioteca virtual.

Improving Your Sleep During Your Hospital Stay - Last updated on February 5, 2023 Todos los derechos son propiedad y se reservan a favor de Memorial Sloan Kettering Cancer Center